

ÖFFNUNGSZEITEN UND RÜCKGABE ГОДИНИ РОБОТИ ТА ПОВЕРНЕННЯ КНИЖОК

Öffnungszeiten der Bibliothek

Години роботи бібліотеки

Mo./Пн 14:00–17:30 Uhr

Di./Вт 14:00–17:00 Uhr

Do./Чт 14:00–17:00 Uhr

Während dieser Zeiten können Bücher ausgeliehen und zurückgegeben werden. Außerdem beantwortet unser Bibliotheksteam gerne Ihre Fragen.

У цей час ви можете взяти книжки додому, повернути їх, а також звернутися до команди бібліотеки з будь-якими запитаннями.

Flexible Rückgabe

Sie schaffen es nicht während der Bibliothekszeiten? Bücher können auch während der Büroöffnungszeiten an der Rezeption des Vereins abgegeben werden.

Bürozeiten: Mo. bis Fr., 9:00–17:30 Uhr

Зручне повернення книжок

Не встигаєте прийти в години роботи бібліотеки? Книжки можна також залишити на рецепції Спілки в години роботи офісу.

Години роботи офісу: Пн–пт, 9:00–17:30.

Barrierefreier Zugang: Rampe, Aufzug und barrierefreies WC vorhanden.

Безбар'єрний доступ: наявні пандус, ліфт і безбар'єрна вбиральня.

KONTAKT

Ukrainischer Verein in Niedersachsen - UVN e. V.
Українська Спілка Нижньої Саксонії

Hans-Böckler-Allee 26, 30173 Hannover
(1. Etage/2 поверх)



ÜBER UNS
ПРО НАС



BÜCHERKATALOG
КАТАЛОГ КНИГ



TELEGRAM-CHAT
ГРУПОВИЙ ЧАТ



INSTAGRAM

ANREISE ЯК ДІСТАТИСЯ

Stadtbahnlinien/Трамвай 4, 5 und 11
Haltestelle/Зупинка: Clausewitzstraße

Tel.: 0157 53087566

E-Mail: bibliothek@uvnev.de

Wir sind Mitglied beim:
Ми є членом:



interkultureller
bibliotheksverbund
hannover **iBVH**



UKRAINISCHE BIBLIOTHEK IN HANNOVER

Lesen, begegnen und miteinander ins
Gespräch kommen.

УКРАЇНЬСЬКА БІБЛІОТЕКА В ГАННОВЕРІ

Читайте, зустрічайтеся та спілкуйтеся.

Willkommen in unserer Bibliothek - Ein Stück Ukraine in Hannover

Unsere Bibliothek ist ein Ort der ukrainischen Sprache, Literatur und Kultur. Hier finden Kinder, Jugendliche und Erwachsene interessante Bücher, können sie ausleihen und sich über das Gelesene austauschen. Unser Bestand umfasst mehr als 1.500 ukrainischsprachige Bücher sowie Werke ukrainischer Autor*innen in deutscher Übersetzung: Märchen, Abenteuer, Fantasy, Bildungs- und Unterhaltungsliteratur. Entdecken Sie Ihr neues Lieblingsbuch in unserer Bibliothek!

Ласкаво просимо до нашої бібліотеки - Частинка України в Ганновері

Наша бібліотека – це простір української мови, літератури та культури. Тут діти, молодь і дорослі можуть знаходити цікаві книжки, брати їх додому та спілкуватися про прочитане.

У фонді – понад 1500 книжок українською мовою, а також твори українських авторів у перекладі німецькою: казки, пригоди, фентезі, навчальна та розважальна література.

Знайдіть свою улюблену книжку в нашій бібліотеці!



WAS BIETET WIR AN? ЩО МИ ПРОПОНУЄМО?

Bei uns können Sie:

- Bücher ausleihen und zurückgeben
- ukrainischsprachige Literatur entdecken
- Bücher für Kinder und Jugendliche finden
- Fragen zu Büchern und zur Bibliothek stellen
- Empfehlungen erhalten
- an Lesungen und Bibliotheksveranstaltungen teilnehmen

У нас ви можете:

- брати книжки додому та повертати їх
- відкривати для себе українську літературу
- знаходити книжки для дітей і молоді
- отримувати відповіді на запитання
- отримувати книжкові рекомендації
- відвідувати літературні зустрічі та заходи

MEHR ALS BÜCHER БІЛЬШЕ НІЖ КНИГИ

Unsere Bibliothek – ein lebendiger Treffpunkt.
Freuen Sie sich auf:

- Begegnungen mit Autor*innen
- Buchvorstellungen und gemeinsame Leseabende
- thematische Literatur- und Kulturveranstaltungen
- kreative Angebote für Kinder und Familien

Наша бібліотека – живий простір для зустрічей.
На вас чекають:

- зустрічі з письменницями та письменниками
- презентації книжок і спільні літературні вечори
- тематичні літературні та культурні заходи
- творчі заняття для дітей і родин



BIBLIOTHEKSMITGLIED WERDEN СТАТИ ЧИТАЧЕМ БІБЛІОТЕКИ

- Nutzungsvertrag ausfüllen und die Bibliotheksordnung bestätigen.
- Einmalig 5 Euro Mitgliedsbeitrag bezahlen.
- Formular über den QR-Code ausfüllen und Bibliotheksausweis erhalten.
- Заповніть договір і підтвердьте ознайомлення з правилами користування бібліотекою.
- Сплатіть одноразовий членський внесок у розмірі 5 євро.
- Заповніть анкету за QR-кодом та отримайте читацький квиток.



BIBLIOTHEKSAUSWEIS
ЧИТАЦЬКИЙ КВИТОК



BIBLIOTHEKSORDNUNG
ПРАВИЛА БІБЛІОТЕКИ

Haben Sie Wunschbuch
oder Veranstaltungsidee,
Verbesserungsvorschläge?

Маєте побажання щодо
книжок, ідеї для заходів
або пропозиції щодо
покращення?

